



*Documentation technique
des comptes-rendus du Sénat*

<i>Rédaction</i>			
<i>Nom</i>	<i>Fonction</i>	<i>Date</i>	<i>Visa</i>
AC	Pôle Production	07/10/2011	Vu
<i>Validation</i>			
<i>Nom</i>	<i>Fonction</i>	<i>Date</i>	<i>Visa</i>
CR	DSI	16/11/2011	Vu
<i>Approbation</i>			
<i>Nom</i>	<i>Fonction</i>	<i>Date</i>	<i>Visa</i>
<i>Confidentialité</i>			
<input checked="" type="checkbox"/> Public	<input type="checkbox"/> Interne	<input type="checkbox"/> Restreint	

Sommaire

1. OBJET DE CE DOCUMENT.....	3
2. MAÎTRISE DU DOCUMENT	3
2.1. Gestion des Versions	3
2.2. Documents de référence et documents applicables.....	3
3. TERMINOLOGIE.....	3
4. FOURNITURE	3
5. ELEMENTS GÉNÉRAUX.....	3
5.1. Folio.....	3
5.2. Ident et LienInterneDocRef.....	4
5.3. Pastille	4
6. DESCRIPTION DU SCHEMA	5
6.1. Nom du schéma	5
6.2. Présentation de l'élément PublicationDSenat	5
6.3. Présentation de l'élément Metadonnees	5
6.4. Présentation de l'élément ContenuDSenat	6
6.4.1. Présentation des éléments CompteRenduType et Contenu	7
6.4.1.1. Présentation de l'élément Sommaire	7
6.4.1.2. Présentation de l'élément Seance	8
6.4.1.3. Présentation de l'élément Signature	10
6.4.2. Présentation de l'élément TitreStruct	10
6.4.3. Présentation de l'élément Divers.....	11
6.4.4. Présentation de l'élément Scrutin.....	12
6.4.4.1. Présentation de l'élément Introduction.....	12
6.4.4.2. Présentation de l'élément Analyse.....	13

1. OBJET DE CE DOCUMENT

Ce document décrit les données mises à disposition par la DILA pour les comptes rendus du Sénat.

2. MAITRISE DU DOCUMENT

2.1. Gestion des Versions

<i>Vers./Rév.</i>	<i>Date</i>	<i>Objet de la mise à jour</i>	<i>Rédacteur(s)</i>
0.1	07/10/2011	Initialisation	AC
0.2	16/11/2011	Ajustements	CR

2.2. Documents de référence et documents applicables

<i>Nom du document</i>	<i>Titre</i>	<i>Disponible dans</i>

3. TERMINOLOGIE

<i>Terme/Sigle</i>	<i>Signification</i>
DILA	Direction de l'Information Administrative et Légale
DSI	Département des Systèmes d'Information

4. FOURNITURE

Pour chaque séance, la DILA met à disposition un fichier d'archive qui porte le nom :

SEN_<AAAA><MM><JJ>_<NNN>.taz

Où AAAA, MM et JJ correspond à la date de parution et NNN au numéro de parution.

Ex : SEN_20111007_081.taz (parution n°81 en date du 7 octobre 2011)

Il est nécessaire de désarchiver ce fichier deux fois pour accéder au fichier XML qu'il comporte :

⇒ SEN_<AAAA><MM><JJ>_<NNN>.xml

Ces fichiers sont disponibles à l'adresse :

<http://data.journal-officiel.gouv.fr>

5. ELEMENTS GENERAUX

5.1. Folio

Dans la partie ContenuDSenat, une balise de type <?DILA Folio 9089?> est présente. Il s'agit d'un compteur de page, propre à la Dila, qui couvre tous les comptes rendus annuels des débats du Sénat.

5.2. Ident et LienInterneDocRef

Certaines balises comportent un attribut, lequel est composé de quatre lettres et d'un numéro unique qui identifie la balise.

Exemple :

```
<TitreStruct Ident="SNCR201100000138-00716">
```

```
<Intitule Ident=" SNCR 201100000138-00717">RÉFORME DE L'HÔPITAL (CMP)</Intitule>
```

Depuis le sommaire, cette identification permet, par le biais d'une balise **LienInterneDocRef**, le renvoi vers l'endroit précis où se trouve le texte correspondant.

Exemple :

Nomination de députés en mission temporaire<LienInterneDocRef IdentRef=" SNCR201100000145-00041">
(p.<LienInterneDocRef>

Ici on renvoie vers la balise numérotée " SNCR201100000145-00041" qui contient la partie du document XML évoquant la nomination de députés en mission temporaire.

Dans la chaîne interne de la DILA « p » sert à mentionner le numéro de page.

5.3. Pastille

L 'élément Pastille suivi d'un numéro permet de numéroté avec des pastilles ① ② ... une partie du contenu.

Exemple :

```
<Para Ident=" SNCR201100000138-00990"><Pastille no="1"/>I. – Le code de la santé publique est ainsi modifié : </Para>
```

Ce qui a pour rendu dans la publication :

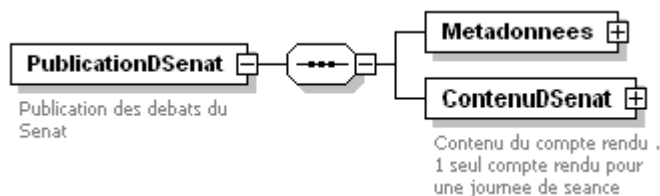
① I. – Le code de la santé publique est ainsi modifié :

6. DESCRIPTION DU SCHEMA

6.1. Nom du schéma

Le schéma correspondant correspond au fichier pub_DSenat_V01.xsd.

6.2. Présentation de l'élément PublicationDSenat

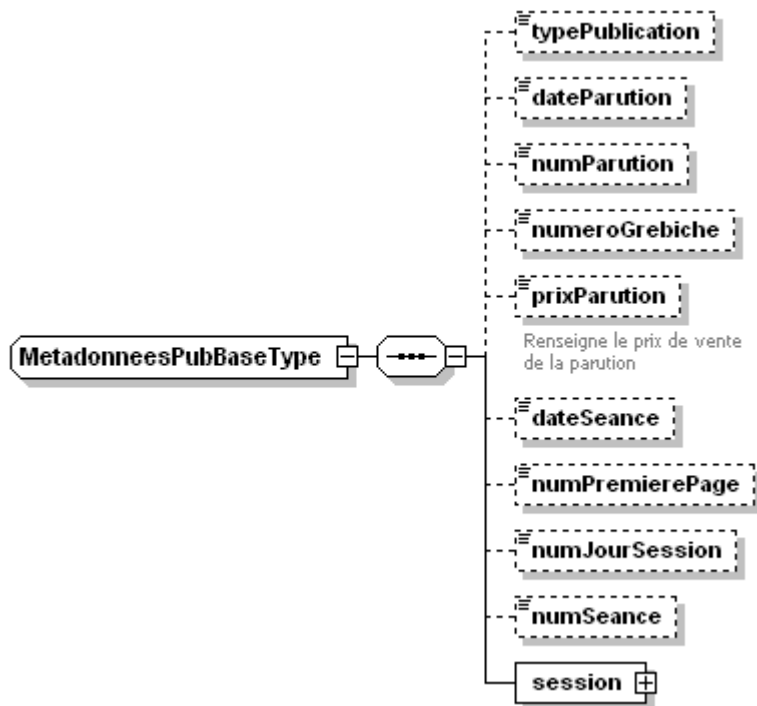


L'élément correspondant à la publication se décline par un élément Metadonnees qui correspond à un ensemble d'informations relatives à la gestion de la publication (date de la séance, numéro de parution, jour de la session, ...) et par un élément ContenuDSenat qui est le texte publié.

Le schéma des comptes rendus est riche d'éléments typographiques (fonte, alignement des paragraphes, styles des tableaux,...). Ceux-ci ont une valeur sémantique ; c'est la raison pour laquelle ils sont inclus dans ce schéma.

Mais, pour des raisons d'usage et de lisibilité, ces éléments typographiques ne sont pas précisés dans ce document technique (si besoin est, se reporter au schéma qui est également fourni).

6.3. Présentation de l'élément Metadonnees

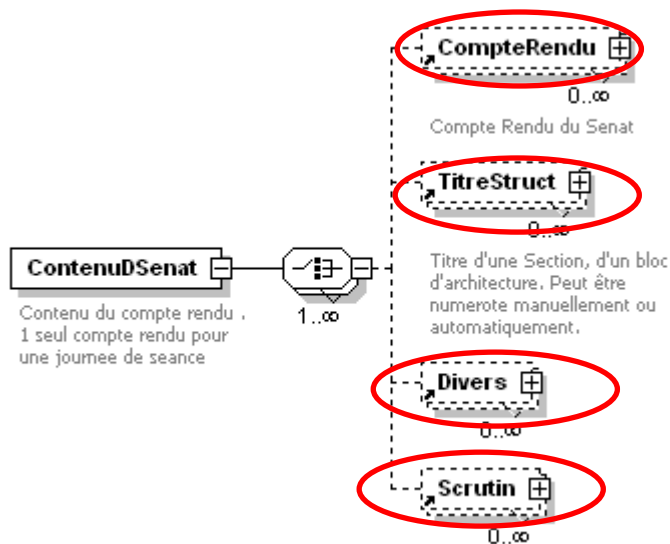


Exemple d'une structure xml pour les métadonnées :

```

<Metadonnees>
  <typePublication>DEBAT_SENAT</typePublication>
  <dateParution>2011-07-06+02:00</dateParution>
  <numParution>71</numParution>
  <numeroGrebiche>105110710-000711</numeroGrebiche>
  <prixParution>3,10</prixParution>
  <dateSeance>2011-07-05+02:00</dateSeance>
  <numPremierePage>5847</numPremierePage>
  <numJourSession>3</numJourSession>
  <numSeance>3</numSeance>
  <session>
    <periode>
      <dateACompterDu>2010-10-01+02:00</dateACompterDu>
      <dateJusquau>2011-06-30+02:00</dateJusquau>
    </periode>
    <sessionOrd>session extraordinaire</sessionOrd>
  </session>
</Metadonnees>
  
```

6.4. Présentation de l'élément ContenuDSenat

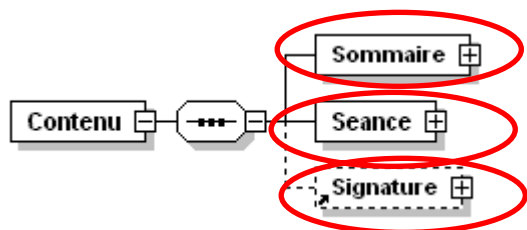
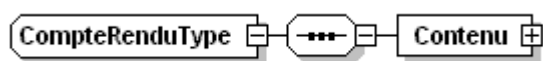


Pour une séance donnée il y a globalement la structure suivante :

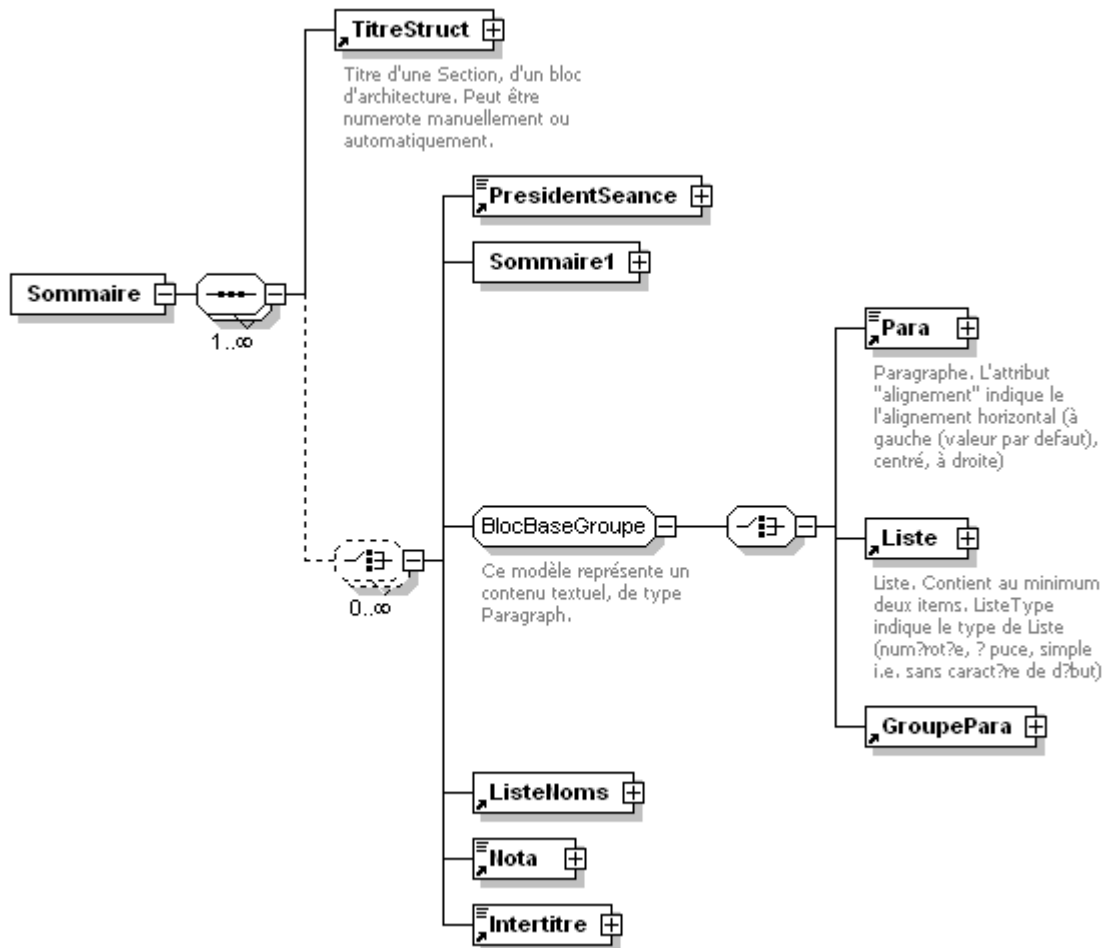
- du contenu (CompteRendu)
- un titre (TitreStruct)
- des éléments divers (Divers)
- des scrutins (Scrutins)

Certains de ces éléments sont optionnels.

6.4.1. Présentation des éléments CompteRenduType et Contenu



6.4.1.1. Présentation de l'élément Sommaire



Cette structure est identique pour les éléments Sommaire1.

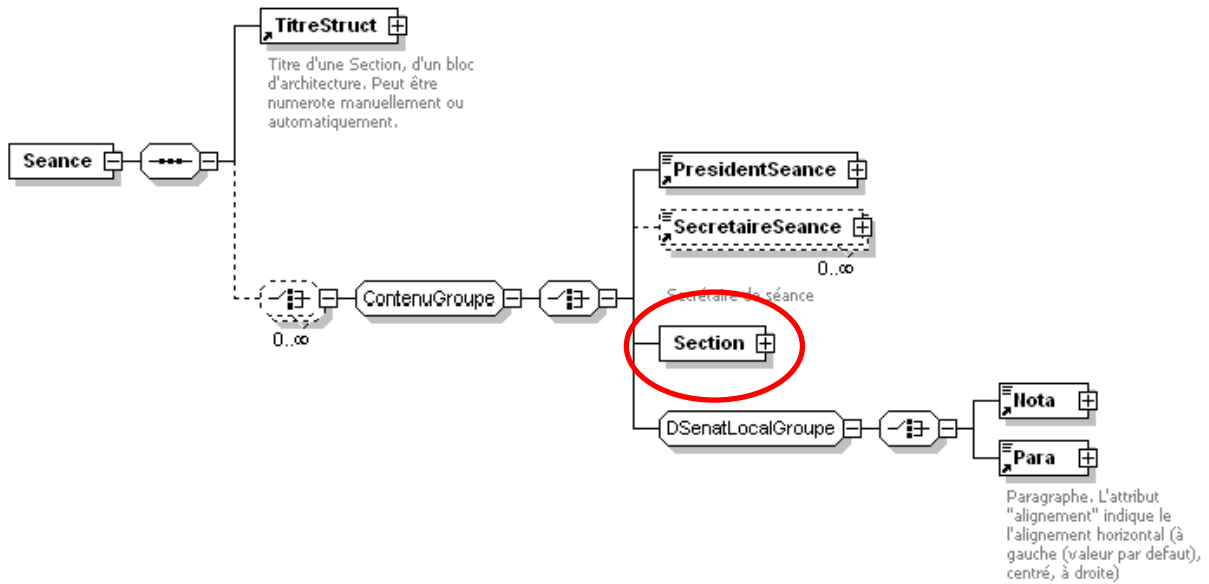
Exemple :

```

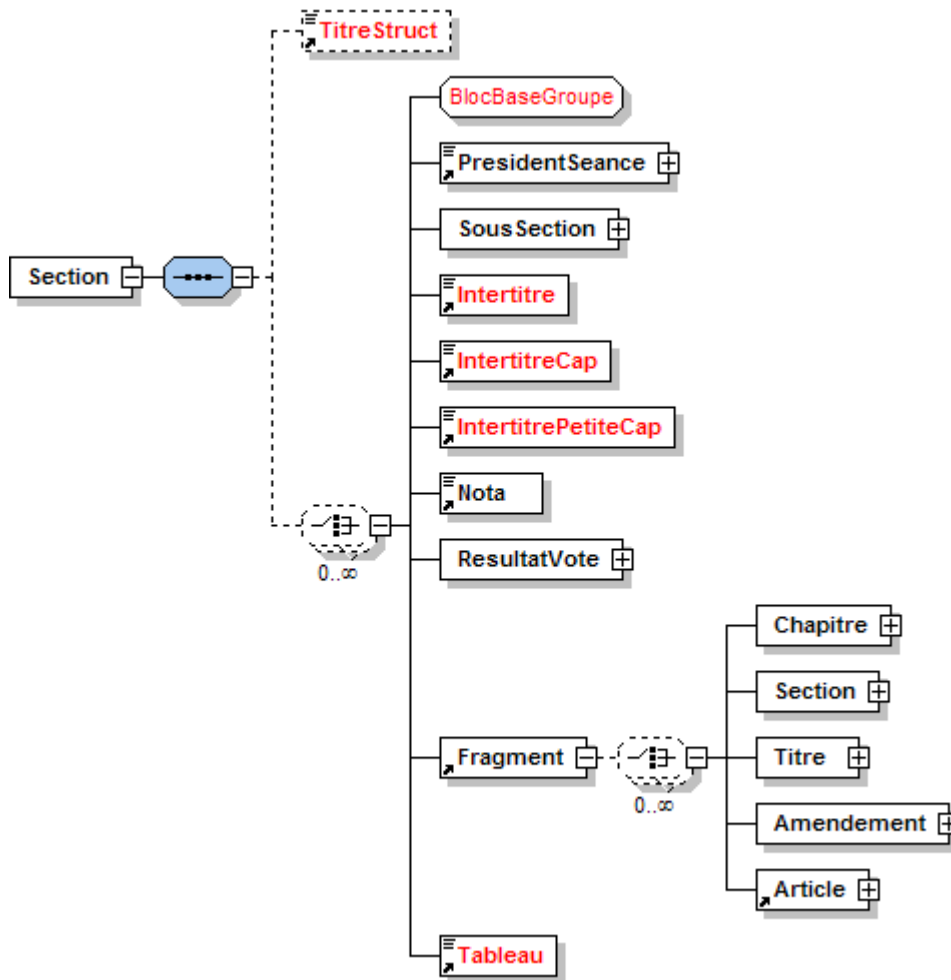
<Sommaire>
  <TitreStruct Ident="SNCR20110000095-00001">
    <Intitule Ident="SNCR20110000095-00002">SOMMAIRE</Intitule>
  </TitreStruct>
  <PresidentSeance>PRÉSIDENCE DE M. JEAN-LÉONCE DUPONT</PresidentSeance>
  <Intertitre Ident="SNCR20110000095-00005">Secrétaires :</Intertitre>
  <Intertitre Ident="SNCR20110000095-00006">Mme Michelle Demessine, M. Bernard
  Saugey.</Intertitre>
  <Sommaire1>
    <TitreStruct Ident="SNCR20110000095-00007">
      <Libelle>1.</Libelle>
      <Intitule Ident="SNCR20110000095-00008"> Procès-verbal<LienInterneDocRef
  IdentRef="SNCR20110000095-00143"> (p.</LienInterneDocRef>
    </Intitule>
  </TitreStruct>
</Sommaire1>
  ...

```

6.4.1.2. Présentation de l'élément Seance



C'est cet élément qui contient le détail du déroulé de la séance, en particulier dans la balise <SECTION>.



Exemple :

```
<Seance>
  <TitreStruct Ident="SNCR201100000095-00137">
    <Intitule Ident="SNCR201100000095-00138">COMPTE RENDU INTÉGRAL </Intitule>
  </TitreStruct>
</Seance>
```

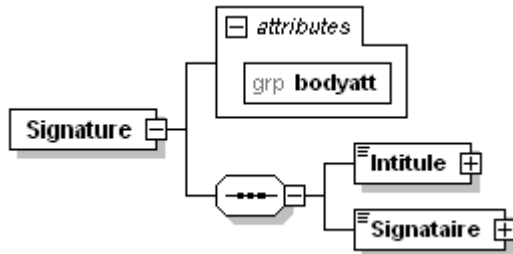
```

</TitreStruct>
<PresidentSeance>PRÉSIDENCE DE M. JEAN-LÉONCE DUPONT</PresidentSeance>
<PresidentSeance>
  <QualitePresident>vice-président</QualitePresident>
</PresidentSeance>
<SecretaireSeance>Secrétaires :</SecretaireSeance>
<SecretaireSeance>Mme Michelle Demessine,</SecretaireSeance>
<SecretaireSeance>M. Bernard Saugey.</SecretaireSeance>
<Para Ident="SNCR20110000095-00139">
  <Orateur>
    <Nom>M. le président.</Nom>
  </Orateur> La séance est ouverte.</Para>
<Para Ident="SNCR20110000095-00140">
  <Italique Ident="SNCR20110000095-00141">(La séance est ouverte à dix heures.)</Italique>
</Para>
<Section>
  <TitreStruct Ident="SNCR20110000095-00142">
    <Libelle>1</Libelle>
    <Intitule Ident="SNCR20110000095-00143">PROCÈS-VERBAL</Intitule>
  </TitreStruct>
  <Para Ident="SNCR20110000095-00144">
    <Orateur>
      <Nom>M. le président</Nom>
    </Orateur>. Le compte rendu analytique de la précédente séance a été distribué.</Para>
  <Para Ident="SNCR20110000095-00145">Il n'y a pas d'observation ?...</Para>
  <Para Ident="SNCR20110000095-00146">Le procès-verbal est adopté sous les réserves
d'usage.</Para>
</Section>

```

....

6.4.1.3. Présentation de l'élément Signature



Exemple

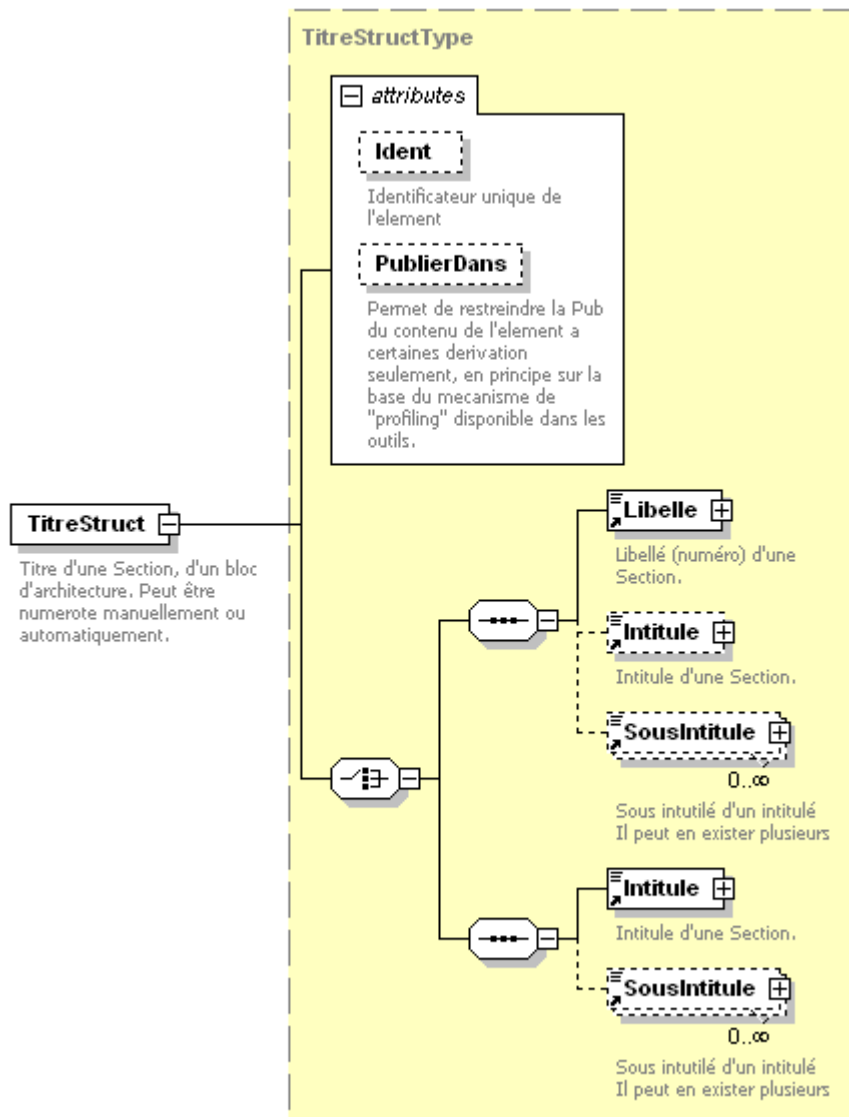
```

<Signature>
  <Intitule>Le Directeur du Compte rendu intégral</Intitule>
  <Signataire>FRANÇOISE WIART</Signataire>
</Signature>

```

6.4.2. Présentation de l'élément TitreStruct

Où qu'il se présente l'élément TitreStruct contient toujours du contenu de type « titre ».

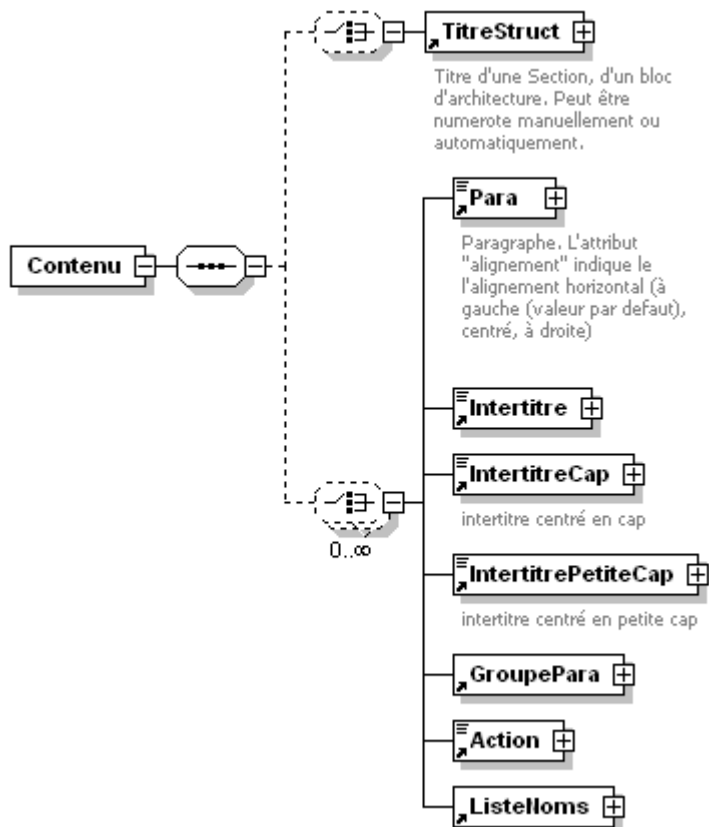


Exemple :

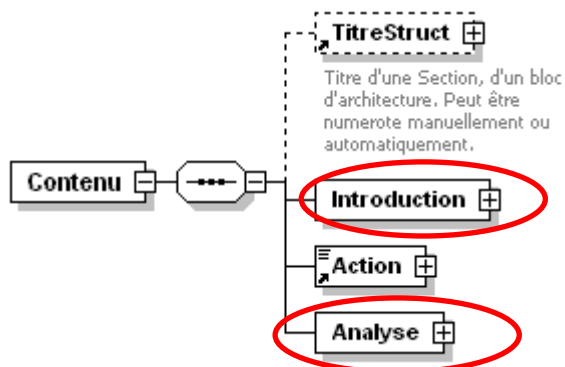
```
<TitreStruct Ident="SNCR20110000095-00024">
  <Intitule Ident="SNCR20110000095-00025">PROJET DE LOI ORGANIQUE RELATIF AUX
  COLLECTIVITÉS REGIÉS PAR L'ARTICLE 73 DE LA CONSTITUTION</Intitule>
</TitreStruct>
```

6.4.3. Présentation de l'élément Divers

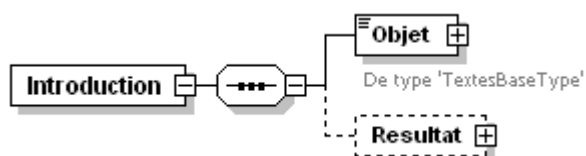




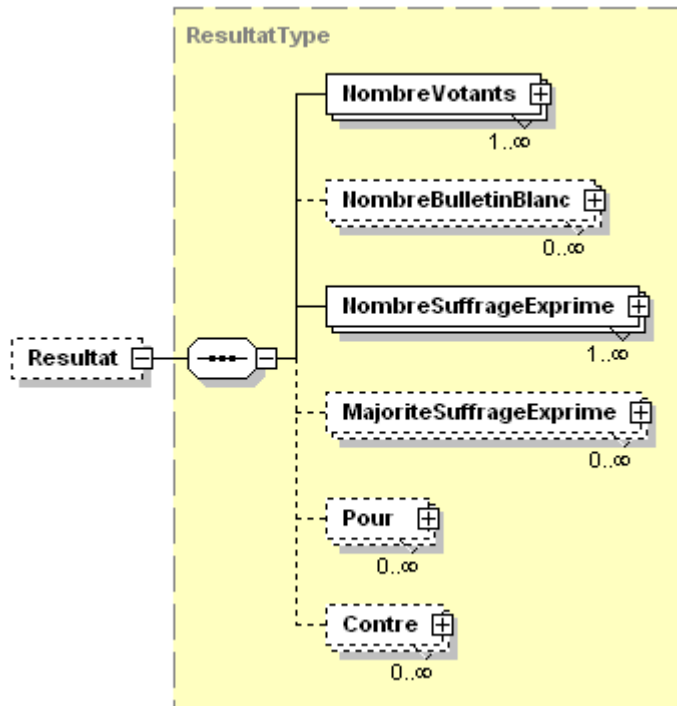
6.4.4. Présentation de l'élément Scrutin



6.4.4.1. Présentation de l'élément Introduction



Présentation de l'élément Resultat



Exemple

<Introduction>

<Objet> sur le projet de loi organique relatif aux collectivités régies par l'article 73 de la Constitution dans la rédaction du texte proposé par la commission mixte paritaire, modifié par les amendements du Gouvernement</Objet>

<Resultat>

<NombreVotants>

<Libelle>Nombre de votants</Libelle>

<Valeur>339</Valeur>

</NombreVotants>

<NombreSuffrageExprime>

<Libelle>Suffrages exprimés</Libelle>

<Valeur>314</Valeur>

</NombreSuffrageExprime>

<Pour>

<Libelle>Pour</Libelle>

<Valeur>314</Valeur>

</Pour>

<Contre>

<Libelle>Contre</Libelle>

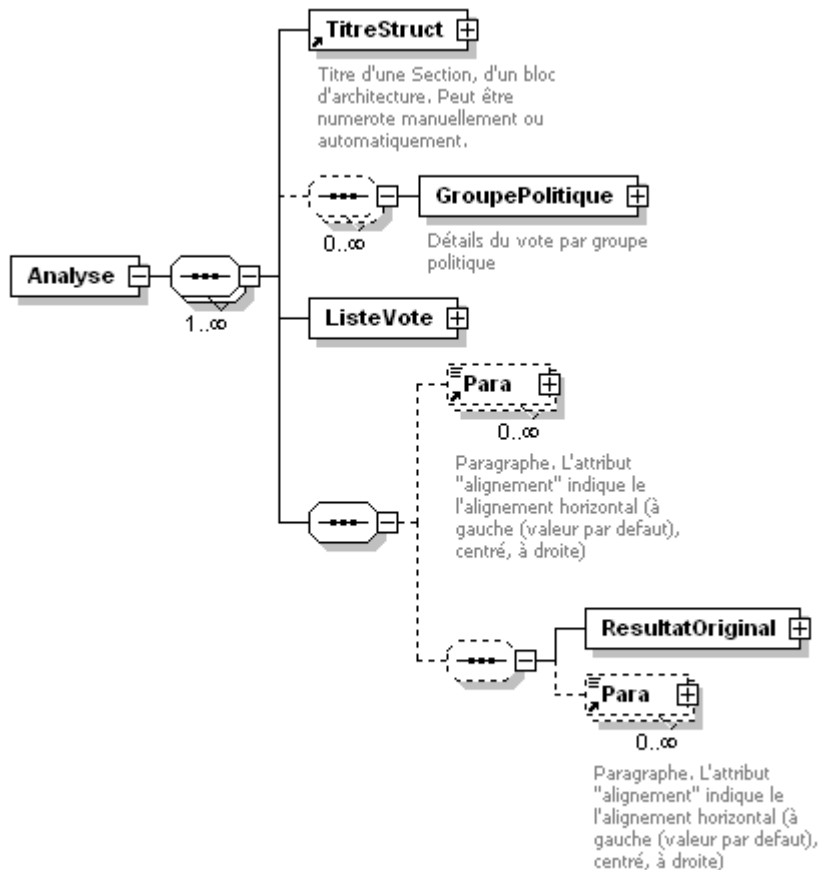
<Valeur>0</Valeur>

</Contre>

</Resultat>

</Introduction>

6.4.4.2. Présentation de l'élément Analyse



Exemple :

<Analyse>

```

<TitreStruct Ident="SNSC201100000114-00002">
  <Intitule Ident="SNSC201100000114-00003">ANALYSE DU SCRUTIN</Intitule>
</TitreStruct>

```

...

```

<GroupePolitique>
  <Denomination>GROUPE UNION CENTRISTE (29) :</Denomination>
  <LigneResultat>
    <Prefixe>Pour</Prefixe>
    <Votants>27</Votants>
  </LigneResultat>
  <LigneResultat>
    <Prefixe>Abstention</Prefixe>
    <Votants>1 Mme Jacqueline Gourault</Votants>
  </LigneResultat>
  <LigneResultat>
    <Prefixe>N'a pas pris part au vote</Prefixe>
    <Votants>1 M. Jean-Léonce Dupont - qui présidait la séance</Votants>
  </LigneResultat>
</GroupePolitique>

```

...

```

<GroupePolitique>
  <Denomination>RÉUNION ADMINISTRATIVE DES SÉNATEURS NE FIGURANT
SUR LA LISTE D'AUCUN GROUPE (8) :</Denomination>
  <LigneResultat>
    <Prefixe>Pour</Prefixe>
    <Votants>8</Votants>
  </LigneResultat>
</GroupePolitique>
</ListeVote>

```

<Vote>
 <Prefixe>Ont voté pour :</Prefixe>
 <ListeNoms>
 <Denomination>Philippe Adnot</Denomination>
 ...
 </ListeNoms>
</Vote>
<Vote>
 <Prefixe>Abstentions :</Prefixe>
 <ListeNoms>
 <Denomination>Éliane Assassi</Denomination>
 ...
 </ListeNoms>
</Vote>
..
</ListeVote>
<Para Ident="SNSC201100000114-00004">Les nombres annoncés en séance ont été reconnus,
après vérification, conformes à la liste de scrutin ci-dessus.</Para>
</Analyse>